

No. 371

The Embassy of the United States of America presents its compliments to the Ministry of Foreign Affairs and Trade of the Republic of Korea and has the honor to refer to the Ministry's note, No. OZT-2805, which reads as follows;

"The Ministry of Foreign Affairs and Trade of the Republic of Korea presents its compliments to the Embassy of the United States of America and, with reference to the agreement between the Government of the Republic of Korea and the Government of the United States of America concerning Mutual Airlift Support Utilizing Aircraft Operated by/for the Military Forces of the Parties in Case of Military Hostilities in the Republic of Korea, which entered into force on August 18, 2004 (hereinafter referred to as "the Agreement"), has the honor to propose that the Agreement, pursuant to its Article 12, be extended and remain in force until August 17, 2010 (unless hereafter otherwise agreed between the two Governments).

The Ministry has the further honor to propose that this note and the Embassy's note in reply indicating acceptance shall constitute an agreement between the two Governments to extend the Agreement as mentioned above, which shall enter into force on August 18, 2009.

DIPLOMATIC NOTE



The Ministry of Foreign Affairs and Trade of the Republic of Korea avails itself of this opportunity to renew to the Embassy of the United States of America the assurances of its highest consideration."

The Embassy also has the honor to confirm that the proposal contained in the Ministry's note mentioned above is acceptable to the Government of the United States of America and this reply, together with the Ministry's note shall constitute an agreement between the two Governments to extend the Agreement as mentioned above, which shall enter into force on August 18, 2009, the date of this reply.

The Embassy of the United States of America avails itself of this opportunity to renew to the Ministry of Foreign Affairs and Trade the assurances of its highest consideration.

The Embassy of the United States of America,

Seoul, August 18, 2009





MINISTRY OF FOREIGN AFFAIRS AND TRADE
REPUBLIC OF KOREA

OZT-2805

The Ministry of Foreign Affairs and Trade of the Republic of Korea presents its compliments to the Embassy of the United States of America and, with reference to the Agreement between the Government of the Republic of Korea and the Government of the United States of America concerning Mutual Airlift Support Utilizing Aircraft Operated by/for the Military Forces of the Parties in Case of Military Hostilities in the Republic of Korea, which entered into force on August 18, 2004 (hereinafter referred to as "the Agreement"), has the honor to propose that the Agreement, pursuant to its Article 12, be extended and remain in force until August 17, 2010 (unless hereafter otherwise agreed between the two Governments).

The Ministry has further the honor to propose that this note and the Embassy's note in reply indicating acceptance shall constitute an agreement between the two Governments to extend the Agreement as mentioned above, which shall enter into force on August 18, 2009.

The Ministry of Foreign Affairs and Trade of the Republic of Korea avails itself of this opportunity to renew to the Embassy of the United States of America the assurances of its highest consideration.

Seoul, August 18, 2009

